

最新版

大学英语 (精读)

College English (Intensive Reading)

(修订本)

主编 薄冰教授
袁锡兴教授

名师导学

A Guide To Learning

4

最新版大学英语配实用书
文、理、工、农、医等各科通用



世界图书出版公司

(陕)新登字 014 号

最新大学英语(精读)

(修订本)

名师导学

第四册

主编:薄冰 袁锡兴

责任编辑:焦毓本 唐娟利

总策划:谭隆全

封面设计:修志平

世界图书出版公司 出版发行

(西安市南大街 93 号)

北京兴华印刷厂印刷

开本:787×1092 毫米 1/32 印张:9 字数:210 千字

1999 年 1 月第 1 版 1999 年 1 月第 1 次印刷

印数:1—5000 册

ISBN 7-5062-4086-6/H·178

Wx3195 全套(共 6 册)定价:60.00 元(每册 10.00 元)

前 言

《大学英语(精读)》(修订本)是在使用了多年的基础上进行修订的,比前一版更为完善。因此,被全国许多高等院校普遍采用。整套精读教材内容丰富,题材广泛,语言生动,有不少习语和俚语,练习多样,有利于培养和提高学生的英语基础技能。充分体现了全套教材有足够的广度、深度和足够的信息量。

教与学是矛盾的两个方面。教材有广度、深度就会给学生的学习带来一定困难。为了帮助、指导学生学习,我们组织编写了这套《最新大学英语(精读)名师导学》作为《大学英语(精读)》(修订本)的配套学习用书。本套书共分六册,分别与《大学英语(精读)》(修订本)教材配套。

本套书的主编及编者都是从事大学英语教学许多年,用过《大学英语(精读)》教材多遍,并且目前正在教授最新版《大学英语(精读)》(修订本),身在教学第一线,不但教学经验丰富,而且熟悉和了解在校的大学生的英语水平,是大学英语教师。

本书紧扣教材,按教材的单元编写,每单元有以下九个部分:

一、课文背景与课文内容概述:提供作者简介、写作背景,介绍课文中的有关知识。简明扼要、提纲挈领地介绍课文内容,让学生对所学课文先有一个总的了解。

二、词汇及短语:对每一单元的重点单词、短语进行分析、解释,有中、英文对照,有难度恰当的例句佐证,有同义词辨析、派生词、反义词等内容,旨在帮助学生掌握、运用词语,扩大词汇量。

三、难句分析:对每一单元中难度较大的句子进行意义上与语法结构上的分析,对其中的语言点有举例,有说明,目的是增强学生对课文的理解。

四、练习注释:对练习中的疑点、难点、考点进行注解,帮助学生扫清作业的障碍。

五、阅读注释:对阅读练习中的难点、考点进行注释,重要的地方有说明,有例句,扫清阅读中的障碍,提高学生的阅读效率。

六、课文练习答案:对每单元的全部练习都给出了答案,便于学生在独立作业的基础上,加以核对、检查、改正。

七、课文参考译文:将课文译成通顺的中文,供学生作翻译练习参考之用,以帮助学生更好地理解全部课文。

八、附加练习:根据大学英语四、六级考试的最新题型,每单元后都附加有包括词汇结构、完形填空、阅读理解和英译汉等内容的练习题。要求学生在学完本单元的基础上,做与本单元难度相当的附加练习题,以扩大学生的知识面,提高参加大学英语四、六级考试的应试能力。

九、附加练习答案:每项附加练习都给出了答案,供学生做完后对照检查。

本套书内容详尽,充实,是学习《大学英语(精读)》(修订本)的必要辅导用书。有此一书在手,学习得心应手。当然,要把书上的东西变为自己的知识还需要学生刻苦努力。对于使用该教材的英语教师来说,本书也是不可多得的重要参考用书。

书中难免有疏漏和不妥之处,恳望广大同仁不吝赐教。

编 者

1999年1月于北京

目 录

Unit 1	(1)
一、课文背景与概述	(1)
二、词汇及短语	(2)
三、难句分析	(8)
四、练习注释	(9)
五、阅读注释	(10)
六、课文练习答案	(11)
七、课文参考译文	(19)
八、附加练习	(23)
九、附加练习答案	(30)
Unit 2	(31)
一、课文背景与概述	(31)
二、词汇及短语	(32)
三、难句分析	(37)
四、练习注释	(40)
五、阅读注释	(41)
六、课文练习答案	(41)
七、课文参考译文	(48)
八、附加练习	(50)
九、附加练习答案	(58)
Unit 3	(59)
一、课文背景与概述	(59)

二、词汇及短语.....	(60)
三、难句分析.....	(66)
四、练习注释.....	(68)
五、阅读注释.....	(69)
六、课文练习答案.....	(69)
七、课文参考译文.....	(76)
八、附加练习.....	(78)
九、附加练习答案.....	(86)
Unit 4	(88)
一、课文背景与概述.....	(88)
二、词汇及短语.....	(89)
三、难句分析.....	(93)
四、练习注释.....	(95)
五、阅读注释.....	(95)
六、课文练习答案.....	(96)
七、课文参考译文	(102)
八、附加练习	(106)
九、附加练习答案	(113)
Unit 5	(115)
一、课文背景与概述	(115)
二、词汇及短语	(116)
三、难句分析	(120)
四、练习注释	(123)
五、阅读注释	(123)
六、课文练习答案	(123)
七、课文参考译文	(130)

八、附加练习	(132)
九、附加练习答案	(140)
Unit 6	(142)
一、课文背景与概述	(142)
二、词汇及短语	(143)
三、难句分析	(150)
四、练习注释	(151)
五、阅读注释	(151)
六、课文练习答案	(151)
七、课文参考译文	(157)
八、附加练习	(161)
九、附加练习答案	(166)
Unit 7	(168)
一、课文背景与概述	(168)
二、词汇及短语	(168)
三、难句分析	(175)
四、练习注释	(176)
五、阅读注释	(176)
六、课文练习答案	(177)
七、课文参考译文	(182)
八、附加练习	(187)
九、附加练习答案	(193)
Unit 8	(194)
一、课文背景与概述	(194)
二、词汇及短语	(194)
三、难句分析	(199)

四、练习注释	(201)
五、阅读注释	(201)
六、课文练习答案	(201)
七、课文参考译文	(208)
八、附加练习	(210)
九、附加练习答案	(216)
Unit 9	(217)
一、课文背景与概述	(217)
二、词汇及短语	(217)
三、难句分析	(223)
四、练习注释	(224)
五、阅读注释	(224)
六、课文练习答案	(225)
七、课文参考译文	(232)
八、附加练习	(235)
九、附加练习答案	(240)
Unit 10	(242)
一、课文背景与概述	(242)
二、词汇及短语	(243)
三、难句分析	(248)
四、练习注释	(249)
五、阅读注释	(250)
六、课文练习答案	(250)
七、课文参考译文	(257)
八、附加练习	(260)
九、附加练习答案	(265)

Unit 1

Big Bucks the Easy Way

一、课文背景与概述

(一)课文背景

1. 蒙哥马利—沃德百货公司和西尔斯—罗伯克百货公司

蒙哥马利—沃德百货公司是美国一家从事零售和邮购业务的企业。该公司由蒙哥马利·沃德于 1872 年在芝加哥创立,起初只经营邮购业务,1926 年开设第一家零售店。目前蒙哥马利—沃德公司已在世界邮购业务企业中排名第二。排名第一的是西尔斯—罗伯克公司。该公司于 1886 年在明尼苏达州创建。

2. 最低工资

最低工资是雇主按照法律规定每小时支付给工人的最低薪金。通常以法律、协议或其它方式加以确定。在美国,最低工资法案可由联邦政府、州政府或地方政府制定。1938 年美国《公平劳动标准法案》规定最低工资为每小时 25 美分。此后经过几次修改,最低工资从 1978 年的每小时 2.65 美元增长到 1981 年的 3.35 美元。到了 1991 年又增长为 4.25 美元。到 1997 年 9 月止,美国最低工资已达每小时 5.15 美元。

(二)课文内容概述

在美国,学校和家长都鼓励年轻人在上大学或读中学时勤工俭学。使他们有机会学到许多书本上学不到的知识。更

能锻炼他们的意志,培养良好的品格。本文以幽默的语调讲述了正在上大学的兄弟俩承揽递送广告插页工作的经过。他们满以为能“轻轻松松赚大钱”,结果紧张忙碌之后,收入只有美国最低工资的三分之二。但他们仍然很满意。有趣的是,他们的弟弟们因此受到启发,也在积极地创造生财之道。.....

二、词汇及短语

(一) Key Words

pain	delivery	enthuse	inquire	inform	blame
work	mediation	settle	agree		

1. pain

(1)vt. 使疼痛,使痛苦:It pains him to admit defeat. 承认失败令他痛苦。

(2)vi. 作痛;觉得痛:The wound is still paining. 伤口还在作痛。

(3)n. 疼,疼痛;讨厌的人或事:He's got the pain on his knees. 他膝关节总爱疼。//The boy is a real pain. 那个男孩真是个讨厌的人。// at pains (at the pains) 用力;用心;下苦功// go to great pains 费很大劲儿// No pains, no gains. (谚)不劳则无获。// spare no pains 不遗余力,全力以赴// take pains 尽力;费苦心;耐心

2. delivery

n. 投递,递交:We guarantee prompt delivery of goods. 我们保证送货迅速。

【注意】deliver vt. 投递,亲送;与 send 寄送,送给不同:He sent a letter from abroad. It was delivered by the mail-

man yesterday. 他从国外寄来了一封信, 昨天邮递员给送到的。

3. enthuse

v. 表示出热情, 热心于: Stock marketing enthuses many people nowadays. 目前许多人热心于股市交易。// The young solicitor has been enthusing over politics. 年轻的律师一直热心政治。

4. inquire 同 enquire

(1)vi. 询问; 调查, 查问: He inquired of me about my work. 他向我了解工作情况。// The young manager decided to inquire into the matter. 年轻的经理决定调查这件事。

(2)vt. 问, 打听: The stranger inquired the way of the boy. 陌生人向小男孩问路。// He inquired how to proceed with the project. 他问(我)计划如何进行。// inquire after 问起(某人的)健康(或生活)情况// inquire for 询问(商品、地点等)

5. inform

v. 告诉, 通知; 向... 报告: The engineer was informed of the progress of the construction. 人们向工程师报告了工程的进展。// be well informed about sth. 精通某事, 对某事消息灵通

6. blame

v., n. 责备, 谴责, 抱怨: As for this accident, I am to blame. 至于这个事故, 应该怪我。// The assistant was blamed for the mistake. 助手由于犯错误而受到责备。// The driver must bear the blame for the traffic jam. 司机应对这次交通阻塞负责。

7. work

vt. 产生,带来,引起: The two-month military training worked a change in his character. 两个月的军训生活使他的性格有了改变。// The eruption of the volcano didn't work much damage in the town. 火山爆发对小城破坏不大。

vi. 奏效,起作用,有预期效果: The plan turned out to work well. 结果计划行之有效。// It's no good trying that method again. It won't work. 别再试那个方法了,不起作用的。

8. mediation

n. 调解,仲裁人: The two countries settled their dispute through the mediation of a third party. 两国通过第三方的调解平息了争端。// The two sides offered mediation with a view to avoiding further conflicts. 为避免冲突,双方主动提出了调解。

9. settle

(1) vt. 安排,整理: settle one's affairs 安排自己的事// settle a room 整理房间

(2) 安放,使定居,使移居: settle a child in the cradle 把小孩放入摇篮// be settled in the city center 在市中心定居

(3) 使平静,使安宁: settle one's nerves 使神经安静下来// settle the dust 使尘土不扬

(4) 调停,解决,平息: settle the dispute 平息争端// settle the matter 了结事务

(5) 支付,结算: settle a bill 付帐// settle one's account 结算,算帐

10. agree v.

(1)同意,取得一致意见:They will never agree. 他们永远不会同意。

(2)与 on(upon)连用,就...取得一致意见,在...方面意见一致:They agreed on a cease-fire. 他们就停火达成一致意见。// We agreed on the question. 他们在这个问题上意见相同。

(3)与 to 连用,同意某一建议、安排:We agreed to his proposal. 我们同意他的提议。// I find it impossible to agree to your terms. 我发现不可能答应你的条件。

(4)跟不定式,同意做某事:They agree to leave at once. 他们同意立刻离开。

(5)与 with 连用,表示适合、符合,或赞成、与某人有相同看法:His explanation agrees with the fact. 他的解释与事实相符。// The bill doesn't agree with your original estimate. 帐单与你最初的估计不符。// I agree with you on this point. 在这一点上我同意你的意见。// I don't agree with what you say. 我不同意你所说的。

(二)Phrases and Expressions

look into	pull up	know better than to
make a dent(in sth.)		
get the most/best out of sth./sb.		
have no business to do/doing sth.	settle for	
may/might as well(do)		

1. look into

(1) consider, think about, examine the meaning or cause of 考虑,思考,仔细研究意义或原因: The government

promised to look into the possibility of building more nursing-homes. 政府答应考虑建立更多养老院。// The sales manager is looking into the decrease of the recent profit. 销售经理正在研究最近利润下降的原因。

(2) pay interest to ; dip into 喜欢; 浏览: The girl is fond of looking into various kinds of books. 那姑娘喜欢翻阅各类书籍。

(3) look at the inside of 向... 里面看: He looks straight into her eyes. 他凝视着她的双眸。// The child looked into the hole with one eye. 小孩用一只眼往洞里看。

2. **pull up** : come to a stop, bring to a stop (使)停下来: I was walking along the street when a car suddenly pulled up beside me. 我正在街上走,突然一辆小轿车停在我身边。// A truck pulled up at the school gate. 一辆卡车停在校门口。

3. **know better than to** : be wise or well-trained enough not to 很懂得,很明白(而不至于)做某事: He should know better than to give the knife to the kid. 他应该知道不能把刀子给孩子。// We certainly know better than to risk our lives for such a trifle. 我们当然知道不能为这样一件小事冒生命危险。

4. **make a dent (in sth)**: make the slightest change or improvement; reduce slightly 使有改变或进展; 略为减少: This purchase can hardly make a dent in our income. 这笔花费只是我们收入的一小部分。// Though he sat at the desk the whole evening, he didn't make a dent in his writing. 虽然他整晚上坐在课桌旁,却什么也没写出来。

5. **get the most/best out of sth./sb.** : try to gain as much as

possible from; use to full advantage 尽量多得,充分利用,得到...的最佳效果: If you want to get the best out of your employees, you should know better than to blame them for a small mistake. 如果你想让雇员全力以赴,就应该清楚不能为小错误批评他们。// You can get the best out of your time in class by listening to every word the teacher says. 要想充分利用课上时间,就得注意听老师讲的每一句话。

6. **have no business to do/doing sth.**: have no reason or right to do sth. 没有理由或权利做;不该...: You have no business to be so kind to such a shameless person. 你没有理由对这样一个无耻的人这么客气。// They had no business saying such things about their boss. 他们不该如此评论老板。

7. **settle for**: agree to take or accept (in place of what is hoped for or demanded) 满足于...,凑合接受: The former champion failed to win the first this time and had to settle for the second. 上届冠军这次没能得第一,只能屈居第二。// The woman won't settle for being an ordinary housewife. She is planning to open a day nursery. 这个女人不满足于当普通主妇,她正计划开办一家日托所。

8. **may/might as well (do)**: have no strong reason not to 不妨...; 还是...的好: Since it is such a fine day, we might as well go home on foot. 既然天气这么好我们不妨步行回家。// Now that every one knows your trick, you might as well say something new. 现在每个人都知道你的把戏了,还是说点新鲜的吧。

三、难句分析

1. **"But it pains me," I said, "to find that you both have been panhandling so long that it no longer embarrasses you."** I feel sorry to see that you both have been asking for money for so long that none of you feels shame. 看到你们兄弟两个伸手要惯了钱而不感到害羞,这真令我痛心。

【说明】句中 it 为形式主语,代替 to find that you... you 不定式短语,这一真主语。find 后的 that 从句是 find 的宾语。宾语中包含 so... that... 引导的结果状语从句。

2. **What I was being blamed for, it turned out, was a newspaper strike which made it necessary to hand-deliver the advertising inserts that normally was included with the Sunday paper.** It turned out that what I was being blamed for, was a newspaper strike which made it necessary to hand-deliver the advertising inserts which are usually included in the Sunday newspaper pages. 我之所以受到责备,原来是因为报业工人的罢工,通常夹在星期六报纸里的广告插页必须有人直接投递出去。

【说明】句中 what I was blamed for 是主语从句。it turned out 为插入成分。which made it... Sunday paper 为修饰 strike 的定语从句,其中又有修饰 inserts 的 that normally... paper 这一定语从句。

3. **Obtaining an audience with son No. 1.** Getting a chance to talk to my oldest son 和大儿子一通上话。

【说明】此分词短语语气幽默,因为 obtain, audience, No. 1 等词都显得过于正式,把家庭中的事情说得很官方化。

4. Then some activist on the work force claimed that the workers had no business settling for \$ 5 and a few competitive bonuses while the bosses collected hundreds of dollars each. Then one of the employers argued formally that the workers had no reason to be satisfied with \$ 5 and some bonuses for the fastest worker while each of the two bosses would earn hundreds of dollars. 然后雇员里的某个积极分子声称如果老板每人挣几百美金,工人没有理由只满足于5美金和一点点竞争性的奖金。

【说明】这是一个并列句,while 相当于 whereas,意为而与此同时,have no business to do/doing sth. 和 settle for 的用法参考“词汇及短语”部分。

5. I assumed their mother had enlisted them to remove junk for a trash pick up. I thought their mother had asked them to help remove the useless things in the house for a garbage truck. 我以为他们的母亲在请他们帮忙搬出家里的破烂等垃圾车运走。

6. Investigation revealed that they were offering “for sale or rent” our entire library. After I had asked them about it, I learned that they were presenting all our books for others to buy or rent. 经查问发现,他们正准备将家里的全部图书出租或出售。

四、练习注释

1. have the thing finished and done with (P. 12, Ex. V, 6) 为 have sth. done 结构,意为把事情做完。

2. Seattle branch (P. 12, Ex. VI, 2) 西雅图分公司。